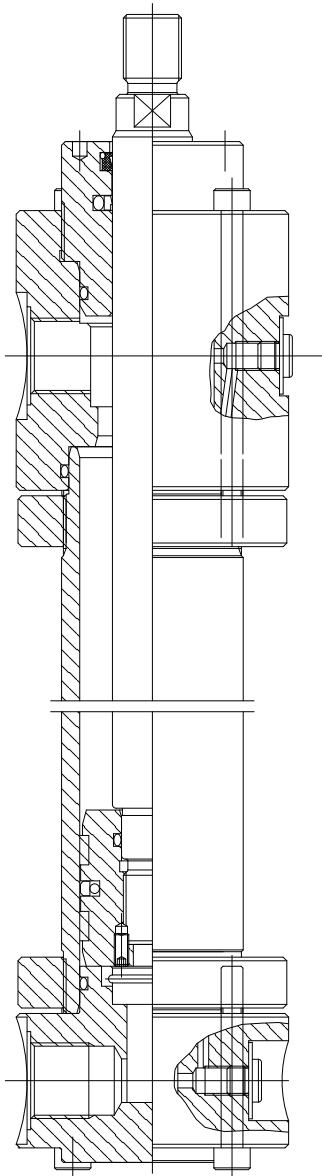




# Technische Ausführung NH41



## Allgemeines:

NH 41 ist ein doppelt wirkender Hydraulikzylinder.  
Anwendung: Hauptsächlich Industriehydraulik und ähnlich schwere Einsätze. Zylinderdurchmesser von Ø 25 - Ø 200 mm.

## Aufbau:

(Siehe Skizze).

## Zylinderrohr:

Stahlrohr. (Werkstoff: 1.0580). Nach DIN 50049/3.1.B  
Werkstoff. Gehobnt bis Ra max. 0,3 µm.  
Innenrohtoleranz H9.

## Kolbenstange:

Zentrisch geschliffener Stahl, (Werkstoff: 1.8902), der hartverchromt ist min. 20 µm. Härte min. 850 HV.  
Ra max. 0,3 µm. Äußerer Toleranz h9. Wird auch mit Chrom-Nickelschicht und in säurefestem Stahl mit Chromschicht geliefert.  
Alternative Materialien auf Anfrage.

## Dichtungen:

(Siehe Dichtungsanleitung).

## Befestigung:

NH 41 Basiszylinder kann mit folgenden Befestigungen geliefert werden:

### Zylinder:

- F Kopfflansch
- C Fußflansch
- S Sphärisches Auge
- V Mittlere Schwenkung

### Kolbenstange:

- S Sphärisches Auge
  - G Gewinde
- Die obengenannten Befestigungen können frei kombiniert werden.

Alle äusseren Masse stimmen mit ISO 6020/1 überein.  
Die zylinder können mit einstellbarer Dämpfung an beiden Enden geliefert werden. Ausschließlich Ø 25 + 32 mm.

## Anschlüsse:

Zylindrisches Rohrgewinde BSP.  
Gewindelänge für Standardfittings.

## Arbeitsdruck:

Arbeitsdruck: Max. 160 bar.

## Kolbengeschwindigkeit:

Max. Kolbengeschwindigkeit: 1m/s. Bei höherer Geschwindigkeit werden Spezialdichtungen eingesetzt.

## Betriebstemperatur:

Temperaturbereich: - 20° C  
bis + 70° C.  
Bei höherer/niedriger Temperatur werden Spezialdichtungen eingesetzt.

## Betriebsmittel:

Hydrauliköl auf Mineralölbasis andere Betriebsmittel bei Bestellung bitte angeben.

## Prüfung:

Die Zylinder werden mit 250 bar Druck geprüft bevor Sie das Werk verlassen.

## Bestellbezeichnung:

Siehe spezifikationsformular 5.



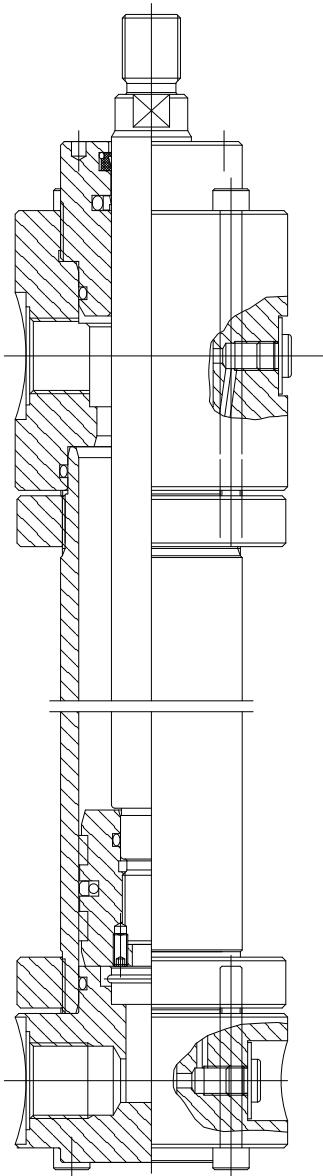
Lind Jensens Maskinfabrik A/S  
Kroghusvej 7, Højmark  
DK-6940 Lem St. • Denmark  
Home page: [www.ljm.dk](http://www.ljm.dk)





# Tekniske specifikationer

## NH41



### Generelt:

NH 41 er en dobbeltvirkende hydraulikcylinder.  
Anvendelse: Primært industrihydraulik og lignende tung drift. Cylinderdiameter fra Ø 50 - Ø 200 mm.

### Opbygning:

(Se skitse).

### Cylinderrør:

Stålør, (SIS 2172).  
Honet til Ra max. 0,3 µm.  
Indvendig tolerance H9.

### Stempelstang:

Centerlesslebet stål (SIS 2142), som er hårdtforcromet min. 20 µm.  
Hårdhed: min. 850 HV. Ra max. 0,3 µm.  
Leveres også med nikkel/chrom belægning. Udvendig tolerance h9.  
Leveres også i syrefast materiale med chrombelægning.  
Alternative materialer kan også leveres.

### Pakninger:

(Se pakningsvejledning).

### Beslag:

NH 41 basiscylinder kan påskrues følgende beslag:

#### Cylinder:

- F Frontflange
- C Fodflange
- S Sfærisk øje
- V Vippebeslag

#### Stang:

- S Sfærisk øje
- G Gevind

Ovennævnte kan frit kombineres. Alle udvendige mål stemmer overens med ISO 6020.1.  
Cylindren kan leveres med justerbar dæmpning i begge ender, undtagen Ø 25 + 32 mm.

### Tilslutninger:

Cylindrisk rørgevind RG, gevindlængde svarende til standardfittings.

### Drifttryk:

Drifttryk: Max. 160 bar.

### Stempelhastighed:

Max. stempelhastighed: 0,5 m/s.

Ved højere hastigheder anvendes specialpakninger.

### Drifttemperatur:

Temperaturområde:

- 20° C til + 70° C. Ved højere/lavere temperatur anvendes specialpakninger.

### Trykmedie:

Hydraulikolie på mineraloliebasis.

Anvendes andet medie, skal det opgives ved bestilling.

### Test:

Alle cylindre trykføres ved 250 bar samt funktionstestes, før de forlader fabrikken.

### Bestillingskode:

Se specifikationsformular 5.

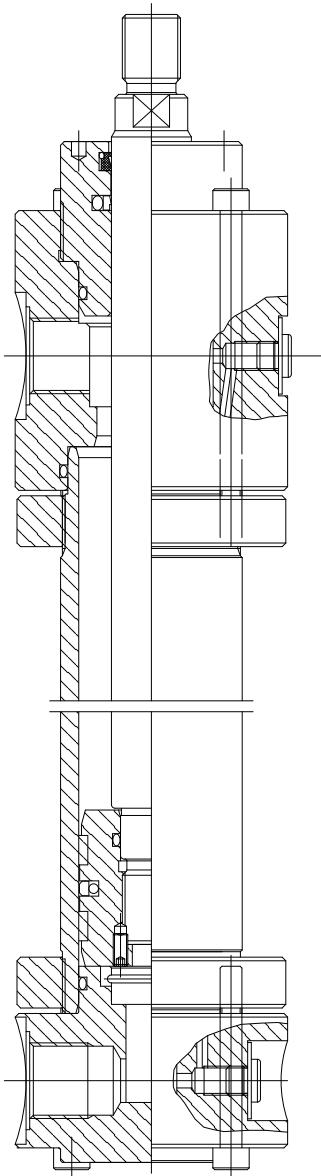


Lind Jensens Maskinfabrik A/S  
Kroghusvej 7, Højmark  
DK-6940 Lem St. • Denmark  
Home page: [www.ljm.dk](http://www.ljm.dk)





# Technical specification NH41



## General:

NH 41 is a double acting hydraulic cylinder.  
Application: Primarily industrial hydraulics, and similar heavy-duty operation.  
Bore from Ø 25 - Ø 200 mm.

## Construction:

(See sketch).

## Cylinder tube:

Steel tube (SIS 2172).  
Honed to Ra max. 0,3 µm.  
Internal tolerance H9.

## Piston rod:

Centerless ground steel, (SIS 2142), which is hard-chrome plated min. 20 µm. Hardness: min. 850 HV.  
Ra max. 0,3 µm.  
External tolerance h9. Alternative Nickel/chrome. Also available in chrome plated acid proof material. Alternative materials can also be supplied.

## Seals:

(Standard) See seal guidance.

## Mountings:

The following mountings can be screwed onto the NH 41 basic cylinder:

### Cylinder:

- F Front flange
- C Bottom flange
- S Spherical eye
- V Trunnion mounting

### Rod:

- S Spherical eye
- G Tread

The above can be used in any combination. All external dimensions are in accordance with ISO 6020/1. The cylinder can be supplied with adjustable cushioning in both ends. Exception to above are dia. Ø 25 + 32 mm.

## Connections:

Cylindrical BSP thread,  
threaded length corresponding to standard fittings.

## Operation pressure:

Operation Pressure: max. 160 bar.

## Piston velocity:

Max. piston velocity: 1 m/s.  
For higher velocities use special seals.

## Operating temperature:

Temperature range: - 20° C  
to + 70° C.

For higher/lower temperatures use special seals.

## Pressure medium:

Hydraulic oil on a mineral oil base. If another medium is to be used, please state when ordering.

## Test:

The cylinders are pressure tested at 250 bar and tested for proper function before leaving the factory.

## Order code:

See specification form 5.



Lind Jensens Maskinfabrik A/S  
Kroghusvej 7, Højmark  
DK-6940 Lem St. • Denmark  
Home page: [www.ljm.dk](http://www.ljm.dk)

